

**SV**

**SV**

**SV**



EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Bryssel den 18.1.2010  
KOM(2010)5 slutlig

2010/0001 (NLE)

Förslag till

**RÅDETS FÖRORDNING (EU) nr .../2010**

**om ändring av förordning (EG) nr 1210/2003 om vissa specifika begränsningar av de ekonomiska och finansiella förbindelserna med Irak**

(gemensamt framlagt av kommissionen och EU:s höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik)

## MOTIVERING

- (1) Genom rådets förordning (EG) nr 1210/2003 infördes vissa restriktiva åtgärder mot Irak, i överensstämmelse med gemensam ståndpunkt 2003/495/Gusp och FN:s säkerhetsråds resolution 1483(2003). Förordning (EG) nr 1210/2003 innehåller bland annat särskilda arrangemang beträffande betalning för export av olja, oljeprodukter och naturgas från Irak (artikel 2) och beträffande immunitet mot rättsliga förfaranden för vissa irakiska tillgångar (artikel 10).
- (2) Genom resolution 1790 av den 18 december 2007 beslutade FN:s säkerhetsråd bland annat att dessa särskilda arrangemang skulle tillämpas fram till och med den 31 december 2008. I enlighet med gemensam ståndpunkt 2008/186/Gusp ändrades förordning (EG) nr 1210/2003 i enlighet därmed genom förordning (EG) nr 195/2008.
- (3) Genom resolution 1859 av 22 december 2008 beslutade FN:s säkerhetsråd på Iraks begäran att förlänga dessa särskilda arrangemang fram till och med den 31 december 2009. I enlighet med gemensam ståndpunkt 2009/175/Gusp ändrades förordning (EG) nr 1210/2003 i enlighet därmed genom förordning (EG) nr 175/2009.
- (4) Genom resolution 1905 av 21 december 2009 beslutade FN:s säkerhetsråd på Iraks begäran att ytterligare förlänga dessa särskilda arrangemang fram till och med den 31 december 2010. I enlighet med rådets beslut 2010/.../Gusp bör förordning (EG) nr 1210/2003 därför ändras i enlighet med detta.

Förslag till

**RÅDETS FÖRORDNING (EU) nr .../2010**

**om ändring av förordning (EG) nr 1210/2003 om vissa specifika begränsningar av de ekonomiska och finansiella förbindelserna med Irak**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 215,

med beaktande av rådets beslut 2010/.../Gusp om ändring av gemensam ståndpunkt 2003/495/Gusp beträffande Irak<sup>1</sup>,

med beaktande av det gemensamma förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik samt kommissionen,

av följande skäl:

- (1) I enlighet med FN:s säkerhetsråds resolution 1483(2003) innehåller förordning (EG) nr 1210/2003 om vissa specifika begränsningar av de ekonomiska och finansiella förbindelserna med Irak och om upphävande av förordning (EG) nr 2465/96<sup>2</sup> särskilda arrangemang i artikel 2 beträffande betalning för export av olja, oljeprodukter och naturgas från Irak samtidigt som det i artikel 10 görs särskilda arrangemang beträffande immunitet mot rättsliga förfaranden för vissa irakiska tillgångar. Dessa särskilda arrangemang tillämpades till och med den 31 december 2008.
- (2) Enligt FN:s säkerhetsråds resolution 1859(2008) ska båda dessa särskilda arrangemang förlängas till och med den 31 december 2009. I enlighet med gemensam ståndpunkt 2009/175/Gusp ändrades rådets förordning (EG) nr 1210/2003 i enlighet med detta genom rådets förordning (EG) nr 175/2009.
- (3) Enligt FN:s säkerhetsråds resolution 1905(2009) ska båda dessa särskilda arrangemang ytterligare förlängas till och med den 31 december 2010. I enlighet med rådets beslut 2010/.../Gusp bör förordning (EG) nr 1210/2003 därför ändras i enlighet med detta.
- (4) För att de åtgärder som föreskrivs i denna förordning ska vara verkningsfulla måste denna förordning träda i kraft omedelbart.

---

<sup>1</sup> EUT L ..., ..., 2010, s. ...

<sup>2</sup> EUT L 169, 8.7.2003, s. 6.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Artikel 18.3 i förordning (EG) nr 1210/2003 ska ersättas med följande:

”3. Artiklarna 2 och 10 ska tillämpas till och med den 31 december 2010.”

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den

*På rådets vägnar*  
*Ordförande*  
*[...]*